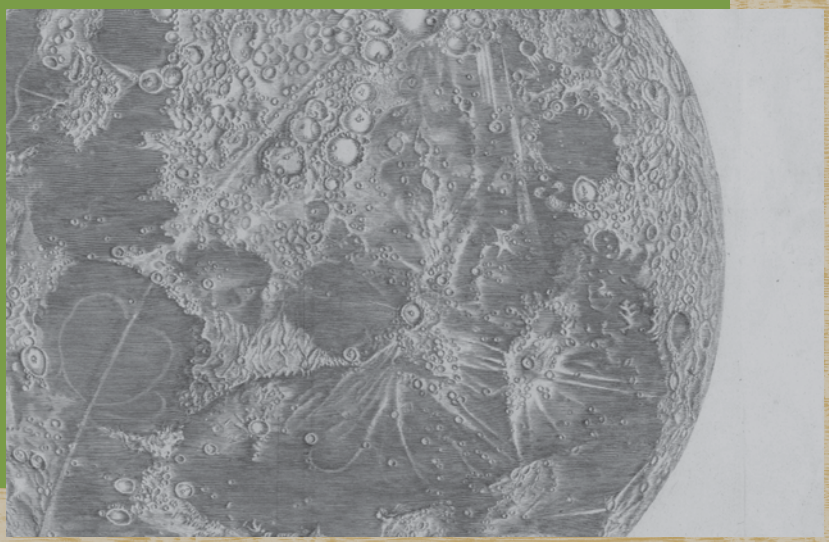
VOLUME 36 | NUMBER 3 | SEPTEMBER 2023

ISSN 0269-8897

SCIENCE IN CONTEXT



CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

https://doi.org/10.1017/S0269889725100914 Published online by Cambridge University Press

EDITORS
Anna Echterhölter, Key Research Area History of Science, University of Vienna
Jürgen Renn, Max-Planck-Institute for the History of Science, Berlin
Yosef Schwartz, The Cohn Institute for the History and Philosophy of Science and Ideas, Tel Aviv University

ASSISTANT EDITOR
Michael Elazar, The Cohn Institute for the History and Philosophy of Science and Ideas,
Tel Aviv University

EDITORIAL BOARD
Mohammed Abattouy, Fez University
Jed Z Buchwald, California Institute of Technology
Leo Corry, Tel Aviv University
Lorraine Daston, Max-Planck-Institut für Wissenschaftsgeschichte
Sven Dupré, Utrecht University
Moritz Epple, Goethe University Frankfurt
Rivka Feldhay, Tel Aviv University
Gideon Freudenthal, Tel Aviv University
Peter L Galison, Harvard University
Paolo Galluzzi, University of Florence
Asaf Goldschmidt, Tel Aviv University
Orna Harari, Tel Aviv University
Alexandre Métraux, Archives Henri Poincaré, Université de Lorraine
Irina Podgorny, Universidad de La Plata
Baichun Zhang, Chinese Academy of Sciences

MANAGING EDITOR
Thom Rofé, The Cohn Institute for the History and Philosophy of Science and Ideas,
Tel Aviv University

Science in Context is an international journal edited at the Cohn Institute for the History and Philosophy of Science and Ideas, Tel Aviv University, Tel Aviv, Israel. It is devoted to the study of the sciences in their historical and epistemological contexts. The journal invites contributions that show an awareness of the complex relationship between scientific, social, and cultural developments. Contributions are aimed at a wide readership and thus should combine scholarly analysis with a clear presentation of issues that have broad relevance for the history and epistemology of the sciences. Analyses based on the methods and means applied in related fields are also welcome.

Science in Context has been published since 1987 by Cambridge University Press. Yehuda Elkana, Robert S Cohen, Gideon Freudenthal, and Simon Schaffer were its founding editors, with Gideon Freudenthal acting as the first executive editor. The journal acknowledges the support of Bertram J and Barbara Cohn of the Cohn Institute for the History and Philosophy of Science and Ideas, and the support of the Van Leer Jerusalem Institute.

© Cambridge University Press 2025

https://doi.org/10.1017/S0269889725100914 Published online by Cambridge University Press

SCIENCE IN CONTEXT

VOLUME 36 NUMBER 3 SEPTEMBER 2023

Yiwen Zhu: The interplay between textual procedures and material operations from the viewpoint of Chinese mathematical texts 213

Antoine Gallay: Struggling with pictures in the early Académie royale des sciences: The case of Giovanni Domenico Cassini's *Grand Selenography* (1679) 235

Jonas Gerlings: Conflicting minds: Immanuel Kant, Johann Daniel Metzger, and the debate about forensic psychiatry 275

Thomas Preveraud: Translating French mathematics and lobbying the horse-drawn carriage trade (USA, 1869–1877) 296

Kristine Palmieri: Friedrich Max Müller's Rubicon: Historicism and empiricism in the Victorian sciences of language and mind 322

Cover illustration: Giovanni Domenico Cassini, Grand Selenography, 1679. Engraving, diam. 530 mm. Paris, Bibliothèque de l'Observatoire de Paris, Inv.I.1576 (© Observatoire de Paris).

https://doi.org/10.1017/S0269889725100914 Published online by Cambridge University Press